

**RETURN BIDS TO:**  
**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**  
**Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -**  
**TPSGC**  
**11 Laurier St./ 11 rue, Laurier**  
**Place du Portage, Phase III**  
**Core 0A1 / Noyau 0A1**  
**Gatineau, Québec K1A 0S5**  
**Bid Fax: (819) 997-9776**

## **SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

### **Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**  
**Raison sociale et adresse du**  
**fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**  
Scientific, Medical and Photographic Division /  
Division de l'équipement scientifique, des produits  
photographiques et pharmaceutiques  
11 Laurier St./ 11 rue, Laurier  
6B1, Place du Portage  
Gatineau, Québec K1A 0S5

<b>Title - Sujet</b> Appareils de mesure de la pression		
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> 45045-130103/A		<b>Amendment No. - N° modif.</b> 001
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> 000002031		<b>Date</b> 2013-12-20
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$\$PV-939-64009		
<b>File No. - N° de dossier</b> pv939.45045-130103	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>	
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2014-01-08</b>		<b>Time Zone</b> <b>Fuseau horaire</b> Eastern Standard Time EST
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> Specified Herein - Précisé dans les présentes <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input checked="" type="checkbox"/>		
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Quinn, Laurie		<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> pv939
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (819) 956-3824 ( )		<b>FAX No. - N° de FAX</b> (819) 956-3814
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>		

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

Amendement 001 est portée à supprimer l'option pour la table de support.

### Supprimer ce qui suit:

1. Partie 4 Procédures D'Évaluation et Méthode de Sélection, 1.2 Évaluation financière, 1.2c)
2. Partie 6, Clauses du Contrat Subséquent, 2.1, Besoin Optionnel.
3. ANNEXE "A" Besoin optionnel

Description	Qté ferme	Prix unitaire ferme
Table d'appui pour trois (3) appareils de mesure conformément aux spécifications obligatoire décrites à l'annexe B.	1	_____ \$

### 4. ANNEXE "B"

#### Table de soutien

- 1.1 Doit pouvoir supporter et recevoir trois systèmes de vision (p. ex., appareil technologique à doublage de fréquence [FDT], PIO, rétinographe);

**Référence dans la proposition du fournisseur :** \_\_\_\_\_

- 1.2 Doit avoir une dimension physique maximale de 185 cm de largeur et de 80 cm de profondeur et avoir une hauteur réglable (permettant l'accès en fauteuil roulant) de 73 cm à 84 cm;

**Référence dans la proposition du fournisseur :** \_\_\_\_\_

- 1.3 Ne doit pas peser plus de 30 kg;

**Référence dans la proposition du fournisseur :** \_\_\_\_\_

- 1.4 Doit pouvoir supporter un poids minimal de 70 kg.

**Référence dans la proposition du fournisseur :** \_\_\_\_\_

### Insérer le texte suivant;

1. Partie 4 Procédures D'Évaluation et Méthode de Sélection, 1.2 Évaluation financière, 1.2c)

c) aux fins de l'évaluation des soumissions seulement, le prix évalué sera déterminé en additionnant le coût de la quantité totale ferme des appareils de mesure de la pression intraoculaire avec le coût de l'exigence en option pour les étalonnages.

2. Partie 6, Clauses du Contrat Subséquent, 2.1, Besoin Optionnel.

L'entrepreneur accorde au Canada une option irrévocable lui permettant d'acquérir une table d'appui et des services d'étalonnage selon les mêmes modalités et conditions et aux prix établis dans le contrat. Cette option ne pourra être exercée que par l'autorité contractante et elle sera confirmée, pour des raisons administratives seulement, par une modification au contrat.

L'autorité contractante peut exercer l'option des services d'étalonnage en tout temps avant le 31 décembre 2020 en envoyant un avis écrits à l'entrepreneur.